



GOVERNMENT GAZETTE

OF THE

REPUBLIC OF NAMIBIA

N\$2,80

WINDHOEK — 1 October 1994

No. 941

CONTENTS

	<i>Page</i>
GOVERNMENT NOTICES	
No. 183 Proclamation of a district road (number 3624), amendment of the classification of a portion of district road 3600; of district road 3601; of a portion of main road 110 and of district road 3404: Districts of Ovambo and Kavango	2
No. 184 Application that a portion of district road 2440 be closed: District of Otjiwarongo	4
No. 185 Proclamation of main road 102: District of Kaokoland	5
No. 186 Amendment of the declaration of district road 1852: District of Gobabis	6
No. 187 Aliens Act, 1937: Changing of surname	7
No. 188 Agricultural Bank of Namibia: Statement of account showing assets and liabilities and profit and loss account of the Bank	10
No. 189 Amendment of the width of the road reserve of trunk road 1, section 6: District of Windhoek	11
GENERAL NOTICES	
No. 201 Applications for broadcasting licences	14
No. 202 Bank of Namibia: Statement of assets and liabilities as at close of business on 31 August 1994	15
No. 203 Amendment of tariffs for radio and communication services	16
No. 204 Municipality of Tsumeb: Permanent closing of a portion of street between fifth road and seventh road, Tsumeb as street in order to create erf 1599, Tsumeb	21

No. 205	Municipality of Tsumeb: Permanent closing of a portion of street between first street and second street in order to create erf 2028, Tsumeb	21
No. 206	Municipality of Walvis Bay: Permanent closure of public open space — Narraville	22
No. 207	City of Windhoek: Permanent closing of erf 1620 Pionierspark, Extension 1 as public open space	22
No. 208	City of Windhoek: Permanent closing of portion 1 of the remainder of erf 616 Academia as public open space	23
No. 209	City of Windhoek: Permanent closing of portion 1 of erf 3245 (Walter Street), Windhoek as street	23
No. 210	Municipality of Windhoek: Hawker and Pedlar Regulations	24
No. 211	Establishment of the township: Big Bend (Extension 1)	28

Government Notices

MINISTRY OF WORKS, TRANSPORT AND COMMUNICATION

No. 183

1994

**PROCLAMATION OF A DISTRICT ROAD (NUMBER 3624),
AMENDMENT OF THE CLASSIFICATION OF A PORTION
OF DISTRICT ROAD 3600; OF DISTRICT ROAD 3601; OF
A PORTION OF MAIN ROAD 110 AND OF DISTRICT
ROAD 3404: DISTRICTS OF OVAMBO AND KAVANGO**

It is here made known -

- (a) in terms of section 22(2) of the Roads Ordinance, 1972 (Ordinance 17 of 1972), that the Minister has under section 22(1)(a) of the said Ordinance, in the district of Ovambo, proclaimed a road on land where no road previously existed as described in Schedule I and shown on sketch-map P1525 by the symbols B1-B2;
- (b) in terms of section 23(3) of the said Ordinance that the Minister has -
 - (i) under section 23(1)(c) of the said Ordinance, in the district of Ovambo, declared the road described in paragraph (a)(i) above, to be a district road (number 3624);

- (ii) under section 23(1)(e) of the said Ordinance, in the district of Ovambo, amended the declaration of a portion of district road 3600, described in Schedule II and shown on sketch-map P1525 by the symbols C-D, to main road 110;
- (iii) under section 23(1)(e) of the said Ordinance, in the district of Ovambo, amended the declaration of district road 3601 described in Schedule III and shown on sketch-map P1525 by the symbols A-B-B1-C, to main road 110; and
- (iv) under section 23(1)(e) of the said Ordinance, in the district of Kavango, amended the declaration of main road 110 as described in Schedule IV and shown on sketch-map P1525 by the symbols F-G, to district road 3405; and
- (v) under section 23(1)(e) of the said Ordinance, in the district of Kavango, amended the declaration of district road 3404 as described in Schedule V and shown on sketch-map P1525 by the symbols D-E-F, to main road 110.

The said sketch-map shall at all times lie open to inspection at the office of the Permanent Secretary: Works, Transport and Communication, Windhoek during normal office hours.

SCHEDULE I

From a point (B1 on sketch-map P1525) at a junction with the road described in Schedule III (district road 3601) generally north-north-eastwards and more and more north-north-westwards to a point (B2 on sketch-map P1525) at a place known as Omundaungilo.

SCHEDULE II

From a point (C on sketch-map P1525) at the junction with the road described in Schedule III (district road 3601) generally eastwards to a point (D on sketch-map P1525) at the junction with the road described in Schedule V (district road 3404) on the common boundary of the districts of Ovambo and Kavango.

SCHEDULE III

From a point (A on sketch-map P1525) at the junction with trunk road 1/11 generally eastwards to a point (B on sketch-map P1525); thence generally east-south-eastwards to a point (B1 on sketch-map P1525); thence generally eastwards to a point (C on sketch-map P1525) at the junction with the road described in Schedule II (district road 3600).

SCHEDULE IV

From a point (F on sketch-map P1525) at the junction with the road described in Schedule V (district road 3404) generally west-north-westwards to point (G on sketch-map P1525) at a place known as Nkurenkuru.

SCHEDULE V

From a point (D on sketch-map P1525) at the junction with the road described in Schedule II (district road 3600) on the common boundary of the districts of Ovambo and Kavango generally eastwards and more and more south-eastwards to a point (E on sketch-map P1525) at the junction with the road described in Schedule IV (main road 110).

**MINISTRY OF WORKS, TRANSPORT
AND COMMUNICATION**

No. 184

1994

**APPLICATION THAT A PORTION OF DISTRICT ROAD
2440 BE CLOSED: DISTRICT OF OTJIWARONGO**

In terms of section 16(3) of the Roads Ordinance, 1972 (Ordinance 17 of 1972), it is hereby made known that application has been made to the Chairperson of the Roads Board of Otjiwarongo that the portion of district road 2440 described in the Schedule and shown on sketch-map P1540 by the symbols A-B, be closed.

A copy of this notice and the said sketch-map, being a sketch-map of the area concerned on which the road to which the application refers and other proclaimed, minor and private roads in that area are shown, shall for the full period of thirty days mentioned below lie open to inspection at the offices of the Permanent Secretary: Works, Transport and Communication, Windhoek, and the Roads Superintendent, Otjiwarongo, during normal office hours.

Every person having any objection to the above-mentioned application is hereby commanded to lodge his or her objection in writing, with the grounds upon which it is based clearly and specifically therein stated, with the Chairperson of the Roads Boards, Private Bag 12005, Ausspannplatz, within a period of thirty days from the date of publication of this notice.

SCHEDULE

From a point (A on sketch-map P1540) on the common boundary of the farm Bynadaar 361 and the farm Elandsvreugde 367 generally east-north-eastwards across the last-mentioned farm and the farm Portion 1 of Osonanga 368 to a point (B on sketch-map P1540) on the last-mentioned farm.

**MINISTRY OF WORKS, TRANSPORT
AND COMMUNICATION**

No. 185

1994

**PROCLAMATION OF MAIN ROAD 102:
DISTRICT OF KAOKOLAND**

It is hereby made known -

- (a) in terms of section 22(2) of the Roads Ordinance, 1972 (Ordinance 17 of 1972) that the Minister has under section 22(1)(a) of the said Ordinance, in the district of Kaokoland, proclaimed a road on land where no road previously existed and defined the course thereof as described by means of the co-ordinates mentioned in the Schedule and shown on sketch-map P1533; and
- (b) in terms of section 23(3) of the said Ordinance that the Minister has under section 23(1)(b) of the said Ordinance declared the road referred to in paragraph (a) to be a main road (number 102).

The said sketch-map shall at all times lie open to inspection at the office of the Permanent Secretary: Works, Transport and Communication, Windhoek, during normal working hours.

SCHEDULE

The co-ordinates from cutting points XI to PI 9 shown below have been measured in metres according to the L.O 22 13° system and from cutting points PI 10 to END have been measured in metres according to the L.O 22 15° system:

CUTTING POINTS	Y-CO-ORDINATES	X-CO-ORDINATES
X1	— 90 388.0	— 434 992.0
PI 2	— 91 585.0	— 434 556.0
X2	— 91 585.0	— 433 843.0
X3	— 91 590.0	— 433 435.0
X4	— 92 700.0	— 430 145.0
X5	— 93 340.0	— 428 120.0
PI 7	— 97 488.8	— 426 522.6
PI 8	— 98 364.1	— 426 572.9
PI 9	— 106 983.0	— 422 654.0
PI 10	— 99 159.0	— 423 573.0
PI 11	— 95 571.0	— 423 889.0
PI 12	— 88 206.0	— 423 351.0
PI 13	— 81 410.0	— 423 815.0
END	— 74 706.5	— 423 723.0

MINISTRY OF WORKS, TRANSPORT AND COMMUNICATION

No. 186

1994

AMENDMENT OF THE DECLARATION OF DISTRICT ROAD 1852: DISTRICT OF GOBABIS

It is hereby made known in terms of section 23(3) of the Roads Ordinance, 1972 (Ordinance 17 of 1972), that the Minister has under section 23(1)(e) of the said Ordinance, in the district of Gobabis, amended the declaration of district road 1852 described in the Schedule and shown on sketch-map P1509 by the symbols A-B-C-D-E-F-G-H-I, to farm road 1647.

The said sketch-map shall at all times lie open to inspection at the offices of the Permanent Secretary: Works, Transport and Communication, Windhoek, during normal office hours.

SCHEDULE

From a point (A on sketch-map P1509) on trunk road 6/1 on the farm Eintracht 118 generally northwards and more and more north-north-westwards across the said farm to a point (B on sketch-map P1509) on the said farm; thence generally north-westwards across the said farm and the farms Diana 117 and Altenstein 115 to a point (C on sketch-map P1509) on the last-mentioned farm; thence generally north-westwards and more and more north-north-westwards across the last-mentioned farm and the farm Omateva 113 to a point (D on sketch-map P1509) on the last-mentioned farm; thence generally west-north-westwards across the farm Omateva 113 to a point (E on sketch-map P1509) on the last-mentioned farm; thence generally west-north-westwards and more and more westwards across the last-mentioned farm to a point (F on sketch-map P1509) on the common boundary of the last-mentioned farm and the farm Osombahe 112; thence generally westwards across the last-mentioned farm to a point (G on sketch-map P1509) on the last-mentioned farm; thence generally west-south-westwards across the last-mentioned farm and the farm Rooikraal 111 to a point (H on sketch-map P1509) on the last-mentioned farm; thence generally south-westwards and more and more west-south-westwards across the last-mentioned farm and the farm De Hoop 110 to a point (I on sketch-map P1509) on the last-mentioned farm at the junction with main road 70.

MINISTRY OF HOME AFFAIRS

No. 187

1994

ALIENS ACT, 1937: CHANGE OF SURNAME

In terms of section 9(1) of the Aliens Act, 1937 (Act 1 of 1937) it is hereby made known that the Minister of Home Affairs has under the said section authorised each person whose name and residential address appear in Column 1 of the Schedule hereto to assume the surname mentioned in Column 2 of the Schedule opposite his or her name in Column 1.

SCHEDULE

COLUMN 1			COLUMN 2
Surname	First Names	Residential Address	Surname
Abed	Rakkel	Epembe, Ohangwena Region	Kamati
Abisai	Elizabeth	4 Chapman Street, Klein Windhoek	Ndengu
Absalom	Lamek	Grootfontein Military Base, Grootfontein	Hauwanga
Adorf	Tea	Emono, Oshana Region	Ipinge
Ainana	Simaneka	Luiperdsvallei, Windhoek	Kakove

Apollus	Sophia	OD 1/18 Tjirama Street, Katutura	Tsei-Tsei-Mou
Ashirala	Sevelinus	Rooikop Military Base, Walvis Bay	Ipinge
Asino	Silas	Erf 1059, Okuryangava, Katutura	lita
Auguste	Luisse Ndapanda	Erf 710, Oshakati West	Embashu
Bango	Nehemia	Erf 5595, Oster Street, Katutura	Mbokoma
Brinkman	John Philip	311 Anemone Street, Khomasdal	Knaeble-Brinkman
Bruno	Alvina Nelago	Erf 3573, Wanaheda	Shatiwa
Changa	Joubert Mutanikushwa	Room 51, Cost Campus, UNAM, Windhoek	Tawana
Coetzee	Geneve J.	Erf 3696, Iris Avenue, Khomasdal	Strauss
Ekrastu	Levi	Uukwaluudhi, Omusati Region	Ndundu
Filippus	Stefanus Ndundu	Oshilemba, Omusati Region	Ndundu
Fillipus	Jesaya Nepuanga	House 313, Karasburg	Shipunda
Gabriel	Daniel Paliohamba	Shangrila Hostel, UNAM, Windhoek	Ndaningina
Haitula	Lydia	Etomba, Ohangwena Region	Nghilotoka
Hangula	Moses	OV 32/34, Soweto	Nanghama
Haufiku	Thobias	Grootfontein Military Base, Grootfontein	Mutewa
Ileka	Eliaser	Plot 22, Brakwater	Kuume
Imeme	Louis	OV 12/7, Katutura	Nangolo
Israel	Immanuel	Erf 1009, Lilongwe Street, Katutura	Hendjala
Johannes	Mattheus	Erf 828, 5th Avenue, Tsumeb	Nepando
Josef	Eliakim	Suiderhof Military Base, Suiderhof	Pohamba
Josefat	Stefanus	Erf 8224, Grysblock, Katutura	Amupolo
Kalomo	Jacob	House 272, Oshakati	Iiyambo
Kamara	Natalia Judith Uvatera	Katutura Nurses Home, Katutura	Mutanga
Kanana	Herman	3 Jasper Street, Academia	Jonas
Karahee	Daniel	H 29/3, Katutura	Kauapirura
Kaviku	Fillemon	OD 15/12, Katutura	Mieze
Markus	Samuel	Erf 1528, Wanaheda	Nuule
Mateus	Aino N.	Teachers' Training College, Ongwediva	Ampweya

Mathias	Filemon Mahini	Omuntele, Ondangwa	Nangula
Mbandjo	David	Erf 7182, Banana Street, Katutura	Uusiku
Mikka	Lydia	128 Robert Mugabe Avenue, Windhoek	Shambwila
Nakatana	Simon	D 58/59, Abraham Moshego Street, Katutura	Kadhila Amoomo
Nuwuseb	Klaas Bernardt	D1 Vredenhof, Erosark	Hanstein
Paavo	Likius	Luiperdsvallei, Windhoek	Naunyanggo
Paulus	Hileni	Okakuiipupu, Ondangwa	Amunime
Paulus	Martin U.	Municipality Compounds, Goreangab Dam	Ndaameshime
Paulus	Rehabeam	Suiderhof Military Base, Suiderhof	Sheetekela
Petrus	Abraham	Omuntele, Ondangwa	Amwaalwa
Petrus	Ruben	Erf 2149, Wanaheda	Mulokoshi
Petrus	Samuel	Omadhiya, Uukolonkadhi	Samuel
Reinhold	Sakaria	NE 13, Single Quarters, Katutura	Simon
Sartiel	Andreas	026/45 Karao Street, Soweto	Nehale
Shikongo	Eunike	Erf 1557, Wanaheda	Shiimi
Shipalanga	Timoteus	Suiderhof Military Base, Suiderhof	Silas
Shithigona	Selma	Iikokola, Uukwaluudhi	Nguushe
Tiyofelus	Temus	Okaholo, Ombalantu	Nkandi
Tjongondjoza	Thomas	Erf 1411, Loyola Street, Katutura	!Urihkob
Tobias	Aleta	5445 Andrew Motalie Street, Katutura	Shaanika
Tobias	Immanuel Ipinge	Local Hostel, Oranjemund	Nepolo
Virziniu	Johannes Vatekuleni	Erf 1692, Wanaheda	Augustus
Visagie	Edward Eroil	Erf 7165, Shandumbala, Katutura	Sakaria

MINISTRY OF FINANCE

No. 188

1994

AGRICULTURAL BANK OF NAMIBIA: STATEMENT OF ACCOUNT SHOWING ASSETS AND LIABILITIES AND PROFIT AND LOSS ACCOUNT OF THE BANK

In terms of section 65(1) of the Agricultural Bank Act, 1944 (Act 13 of 1944), a statement of account showing -

- (a) the assets and liabilities of the Agricultural Bank of Namibia, as on 31 March 1994; and
- (b) the profit and loss account of the said Bank for the year 1 April 1993, to 31 March 1994,

is hereby published for general information.

AGRICULTURAL BANK OF NAMIBIA

BALANCE SHEET AS ON 31 MARCH 1994

<u>CAPITAL EMPLOYED</u>	<u>31.03.1994</u>	<u>31.03.1993</u>
Capital Fund	163 412 640	162 702 889
Reserves	144 419 433	119 950 939
Long-term loans	6 437 691	7 990 600
	<u>314 269 764</u>	<u>290 644 428</u>
 <u>EMPLOYMENT OF CAPITAL</u>		
Assets	11 871 355	7 370 672
Long- and medium-term loans	301 816 641	293 640 258
Current assets	50 560 595	40 426 746
Short-term seasonal loans	27 279 708	13 522 247
Sundry debtors	23 280 887	26 904 499
Current liabilities	(49 978 827)	(50 793 248)
Deposits	42 558 373	40 937 322
Overdraft	2 528 947	6 335 588
Sundry creditors	4 891 507	3 520 338
	<u>314 269 764</u>	<u>290 644 428</u>

INCOME STATEMENT FOR THE YEAR ENDING 31 MARCH 1994

<u>INCOME</u>	<u>31.03.1994</u>	<u>31.03.1993</u>
Interest	33 072 127	32 333 784
Surplus on assets sold	173	1 554
Sundry income	145 170	168 996
TOTAL INCOME	33 217 470	32 504 334
<u>EXPENDITURE</u>	<u>(12 793 171)</u>	<u>(13 208 805)</u>
Interest	6 121 878	7 445 374
Administration costs	6 528 475	5 613 578
Depreciation on movable property	142 818	149 853
Surplus for the year	20 424 299	19 295 529
Special provisions	(345 805)	(597 900)
Retained income for the year	20 078 494	18 697 629
- beginning of the year	115 150 939	96 453 310
- end of year	<u>135 229 433</u>	<u>115 150 939</u>

We hereby certify that these statements have been compiled from the books of the Bank and to the best of our knowledge and belief are correct.

G.W.A. VON KUEHNE

J.Z. LE ROUX

(MEMBERS OF THE BOARD)

P. ERLANK

A.J. SMITH

GENERAL MANAGER

ACCOUNTANT

Windhoek 1994 / 04 / 27

**MINISTRY OF WORKS, TRANSPORT
AND COMMUNICATION**

No. 189

1994

**AMENDMENT OF THE WIDTH OF THE ROAD
RESERVE OF TRUNK ROAD 1, SECTION 6:
DISTRICT OF WINDHOEK**

In terms of section 3(4)(b) of the Roads Ordinance, 1972 (Ordinance 17 of 1972), it is hereby made known that the Minister has in the district of Windhoek -

- (a) under section 3(4)(a) of the said Ordinance increased the width of the road reserve of trunk road 1, section 6, at the Gobabis interchange as described by means of the co-ordinates mentioned in Schedule I and shown on sketch-map P1535;

- (b) under section 3(4)(aA) of the said Ordinance decreased the width of the road reserve of trunk road 1, section 6, at the Auaspoort junction and the Khomas Hochland interchange, as described by means of the co-ordinates mentioned in Schedule II and III and shown on sketch-map P1535; and
- (c) defined the boundaries of the said road reserve as described in the above-mentioned Schedules and shown on sketch-map P1535.

The said sketch-map shall at all times lie open to inspection at the offices of the Permanent Secretary: Works, Transport and Communication, during normal office hours.

SCHEDULE I

The co-ordinates mentioned below were measured in metres according to the L.O. 22/17 system:

DESCRIPTION	Y	X
E31	— 6280.90	68923.99
A	— 6152.00	68780.00
B	— 6058.00	68657.00
C	— 6005.00	68557.00
D	— 5923.00	68434.00
L3	— 5847.00	68516.00
R5	— 5802.00	68477.00
E	— 5878.70	68363.20
3	— 5699.97	68078.95
G	— 5750.19	67991.90
H	— 5836.00	68065.00
I	— 6026.30	68192.20
W94	— 6091.47	68131.51
E1	— 6138.24	68173.01
J	— 6083.20	68249.00
K	— 6391.00	68604.00
L	— 6479.90	68661.60

SCHEDULE II

The co-ordinates mentioned below were measured in metres according to the L.O. 22/17 system:

DESCRIPTION	Y	X
SW8	— 7187.26	73210.72
SW7A	— 7148.65	72985.11
SW6A	— 7053.98	72680.00
SW5A	— 6971.98	72558.96
SW4A	— 6913.98	72411.89
SW3D	— 6818.00	72357.00
SW3C	— 6748.93	72374.04
SW3B	— 6699.08	72181.88
SW3A	— 6860.03	72079.12
SW2	— 6842.00	71976.30
SE16	— 7282.97	73083.31
SE15A	— 7249.68	72879.13
SE14A	— 7177.04	72696.01
SE13A	— 7104.98	72493.96
SE12A	— 7067.99	72294.97
SE11A	— 7072.00	72056.99
SE5A	— 7047.98	71979.96
SE4A	— 6905.94	71748.02
SE3A	— 6845.00	71500.00

SCHEDULE III

The co-ordinates mentioned below were measured in metres according to the L.O. 22/17 system:

DESCRIPTION	Y	X
42	— 5204.03	63532.65
M	— 5263.00	62848.00
39	— 5025.03	62757.00
40	— 5049.07	62662.00
N	— 5291.30	62758.70
47	— 5479.08	62428.01
48	— 5602.14	62404.98
O	— 5525.00	62622.00

P	— 5495.00	62840.00
43	— 5704.80	62969.24
37	— 5668.96	63041.11
Q	— 5661.30	63022.20
R	— 5498.20	62937.60
S	— 5479.30	62931.00
T	— 5458.80	62955.20
U	— 5361.70	63152.10
33	— 5335.94	63283.15

General Notices

No. 201

1994

APPLICATIONS FOR BROADCASTING LICENCES

In accordance with Article 4(a) of the Namibian Communications Commission Act, Act 4 of 1992, the following instances applied for broadcasting licences:

1. Grüner Kranz Hotel (holiday radio channel for Swakopmund)
2. Downlink (rebroadcasting SABC-TV1 in Tsumeb)
3. Downlink (rebroadcast CNN in Windhoek)

Article 4(b) of the said Act provides that “any person may within fourteen days of publication of a notice in terms of paragraph 4(a) lodge with the Commission written representations opposing the issue of a broadcasting licence, and such representation shall be taken into account when the Commission considers the application”.

Contact: H-W.R. Matthaei, Vice-Chairman of the Namibian Communications Commission, at tel. 222001 or fax 222018.

BANK OF NAMIBIA

No. 202

1994

STATEMENT OF ASSETS AND LIABILITIES
AS AT CLOSE OF BUSINESS ON 31 AUGUST 1994

<u>LIABILITIES</u>	<u>31-08-1994</u> N\$	<u>31-07-1994</u> N\$
Share Capital	30 000 000	30 000 000
General Reserve	14 495 513	14 495 513
Revaluation Reserve	24 006 387	33 699 981
Special Reserve	2 535 000	2 535 000
Building Reserve	2 203 864	2 203 864
Currency in Circulation	291 391 648	266 897 240
<u>Deposits:</u>		
Government	356 375 561	415 923 815
Bankers - Current	219	169 381
- Reserve	45 729 000	38 869 000
Other	9 574 651	2 202 078
Long Term Loan Facility	647 140 510	647 140 510
Other Liabilities	<u>14 998 711</u>	<u>10 794 926</u>
	<u>1 438 451 064</u>	<u>1 464 931 308</u>
 <u>A S S E T S</u>		
<u>External:</u>		
Rand Cash	7 817 328	23 004 727
I M F - Reserve tranche	-	-
- Special drawing rights	59 445	60 549
Investments - Rand Currency	349 655 756	359 805 510
- Other Currency	384 744 073	385 159 059
<u>Domestic:</u>		
Currency Inventory Account	9 228 829	9 561 559
Loans and advances		
- Government	663 071 486	661 666 577
- Other	1 589 957	1 602 513
Fixed assets	14 667 841	14 870 423
Other assets	<u>7 616 349</u>	<u>9 200 391</u>
	<u>1 438 451 064</u>	<u>1 464 931 308</u>

Jaafar Ahmad
DR JAAFAR AHMAD
GOVERNOR

U Davids
U DAVIDS
SENIOR MANAGER: OPERATIONS

**MINISTRY OF WORKS, TRANSPORT
AND COMMUNICATION**

No. 203

1994.

**AMENDMENT OF TARIFFS FOR RADIO
COMMUNICATION SERVICES**

The Honourable Minister has, under section 18 of the Radio Act, 1952 (Act 3 of 1952) further amended the Radio Regulations promulgated under Government Notice R. 2862 of 1979, as set out in the Schedule.

SCHEDULE

1. The following regulation is hereby substituted for Regulation E1.

E1 CERTIFICATE AND LICENCE FEES

Subject to the provisions of the Act and of these regulations, the Namibian Communications Commission may issue the certificate or licence, or charge fees mentioned in Column A below on payment of the fee mentioned in Column B.

**M. HAUSIKO
MINISTER OF WORKS,
TRANSPORT AND COMMUNICATION**

SCHEDULEPART 6 : GENERAL AMATEUR AND PRIVATE RADIO STATION SERVICESTYPE OF CERTIFICATE OR LICENCE

<u>COLUMN A</u>		<u>COLUMN B</u>	
		FEES PER ANNUM	
		EXISTING AMOUNT N\$	NEW AMOUNT N\$
1.0	<u>AMATEUR RADIO STATION LICENCE :</u>		
1.1	Examination.....	20-00	Unchanged
1.2	Restricted/Unrestricted licence.....	20-00	Unchanged
2.0	<u>MARITIME MOBILE SERVICE</u>		
2.1	Operator examinations.....	20-00	Unchanged
2.2	Examinator Fees:Radio Telephony Certificates(S & T & Overheads)	0-00	Quotation
2.3	Radio Survey for vessels under 1600 GRT or other Radio Telephony Shipstation Survey.....	0-00	600-00
2.3.1	Radio Survey for vessels above 1600 GRT or other Radio Telegraphy Shipstation Survey.....	0-00	900-00
2.3.2	Initial Type Approval for Namibian Ship Station Licence		
2.3.2.1	Vessels under 25 GRT.....	0-00	150-00
2.3.2.2	Vessels 25 - 300 GRT.....	0-00	300-00
2.3.2.3	Vessels 300 - 1600 GRT.....	0-00	600-00
2.3.2.4	Vessels above 1600 GRT.....	0-00	900-00
2.4	Operator Certificate Radiotelephony.....	25-00	30-00
2.5	Ship radio station licence (Includes all radios).....	120-00	Unchanged

- 2.6 Yacht and Ski- boat radio station licence.....
- 2.7 Commercial Coast radio station licence: Fixed.....
- 2.7.1 Commercial Coast radio station licence: Mobile.....
- 2.8 Radio beacon station licence.....

30-00	Unchanged
60-00 p.m.	600-00
60-00 p.m.	600-00
36-00	Unchanged

COLUMN A

- 3.0 AERONAUTICAL RADIO STATION LICENCE
- 3.1 Operator examinations.....
- 3.2 Operator Certificate.....
- 3.3 Aircraft station licence (includes all radios).....
- 3.3.1 Glider and Microlite Aircraft radio station licence...
- 3.4 Ground radio station licence.....
- 3.5 Radio beacon station licence.....
- 4.0 VHF / UHF LAND OR MOBILE RADIO STATION LICENCE
- 4.1 Radio alarm station licence.....
- 4.2 Fixed or mobile radio station licence.....
- 4.3 Citizen band radio station licence.....
- 4.4 Repeater station including 20 radios, minimum
(Each additional radio : normal tariff will be applicable)
- 4.5 Radio link (16 kHz Bandwidth).....
- 4.6 National Frequency Occupancy per 25 KHz
- 4.7 Paging receive station licence.....
- 5.0 BROADCASTING RADIO STATION LICENCE
Operators licence required.
- 5.1 Radio station licence (transmitter only)

COLUMN B

FEES PER ANNUM	
EXISTING AMOUNT N\$	NEW AMOUNT N\$
20-00	Unchanged
20-00	Unchanged
120-00	90-00
30-00	36-00
60-00	Unchanged
36-00	Unchanged
20-00	Unchanged
30-00	35-00
25-00	Unchanged
0-00	600-00
30-00	70-00
0-00	500-00
15-00	Unchanged
40-00	Unchanged

- 5.2 Television station licence (transmitter only)
- 5.3 UHF/SHF RADIO STATION LICENCE
- 5.3.1. Above 790 MHz Wideband Link: Per 10 MHz or part thereof
- 6.0 Experimental radio station licence.....

0-00	240-00
0-00	500-00
60-00	Unchanged

COLUMN A

- 7.0 PRIVATE COMMUNAL RADIO REPEATER STATION LICENCE (PER SYSTEM)
- 7.1 Urban areas with up to 80 stations including the repeater station.....
- 7.2 Each additional 10 stations or portion thereof.....
- 7.3 Rural areas with up to 40 stations including the repeater station.....
- 7.4 Each additional 10 stations or portion thereof.....
- 8.0 CELLULAR RADIO TELEPHONE LICENCE
- 8.1 Operators licence issued by the Namibian Communications Commission
- 8.2 Frequency Occupation per 200 KHz pair.....
- 8.3 Frequency Occupation per 25 KHz pair.....
- 9.0 SATELLITE EARTH STATION
- 9.1 Single private user (domestic) Receive only.....
- 9.2 Non- commercial user for public distribution Receive only.....
- 9.3 All othe receiver users.....
- 9.4 Earth station licence (each transmitter).....
- 9.5 Operators licence required.

COLUMN B

FEES PER ANNUM	
EXISTING AMOUNT N\$	NEW AMOUNT N\$
1800-00*	Unchanged
200-00	Unchanged
900-00	Unchanged
200-00	Unchanged
N/A	N/A
0-00	20 000-00
0-00	3 000-00
60-00	Unchanged
480-00	Unchanged
480-00	Unchanged
3600-00	Unchanged

9.6	INMARSAT station		
9.6.1	Station type " A "	1200-00	Unchanged
9.6.2	Station type " B "	1200-00	Unchanged
9.6.3	Station type " C "	0-00	240-00
9.6.4	Station type " M "	0-00	600-00
10.0	<u>HIGH FREQUENCY (H F) RADIO LICENCE</u>		
10.1	Fixed/mobile radio station licence (Telecom Radio Network)	30-00	35-00
10.2	Fixed/mobile radio station licence (Private).....	90-00	Unchanged
10.3	Levy per month per radio i.r.o. direct links Bothway.....	90-00	Unchanged
10.3	Levy per month per radio i.r.o. direct links One way.....	0-00	45-00

COLUMN A

COLUMN B

		FEES PER ANNUM	
		EXISTING AMOUNT N\$	NEW AMOUNT N\$
11.0	<u>RADIO DEALER CERTIFICATE</u>		
11.1	Domestic receivers and televisions only.....	25-00	Unchanged
11.2	Communication equipment/Cordless telephones	120-00	Unchanged
12.0	<u>DUPLICATE OF LICENCE OR CERTIFICATE.....</u>	20-00	Unchanged
13.0	<u>CHANGE IN NAME OR TITLE OF ANY LICENCE</u>	25-00	Unchanged
14.0	<u>RADIO TELEPHONE LICENCE</u>		
14.1	Fixed station.....	60-00	Unchanged
14.2	Mobile station.....	60-00	Unchanged
15.0	<u>NATIONAL SECURITY FORCES.....</u>	0-00	50 000-00
16.0	<u>LATE PAYMENT OF LICENCE FEES</u>	1/12 Added each month	10% per month overdue

MUNICIPALITY OF TSUMEB

No. 204

1994

**PERMANENT CLOSING OF A PORTION OF STREET
BETWEEN FIFTH ROAD AND SEVENTH ROAD,
TSUMEB AS STREET IN ORDER TO CREATE
ERF 1599 TSUMEB**

Notice is hereby given in terms of Article 50(3)(a) of the Local Authorities Act of 1992 (Act 23 of 1992), that the Municipality of Tsumeb proposed to close permanently the undermentioned portion of street as indicated on the locality plan VR1/1.18a which lies for inspection at the office of the Town Engineer, Municipal Offices, Tsumeb, Sixth Street:

**Portion of Street between Fifth Road and Seventh Road,
Tsumeb as Street.**

Objections to the proposed closing are to be served on the Director, Local Authorities and Development Planning, Private Bag 13289, Windhoek and the Town Clerk, P.O. Box 275, Tsumeb, within 30 days after the appearance of this notice in accordance with Article 50(3)(a) of the above Act.

BY ORDER OF THE COUNCIL**O.J. BRITZ
TOWN CLERK**

Tsumeb, September 14, 1994

MUNICIPALITY OF TSUMEB

No. 205

1994

**PERMANENT CLOSING OF A PORTION OF STREET
BETWEEN FIRST STREET AND SECOND STREET
IN ORDER TO CREATE ERF 2028 TSUMEB**

Notice is hereby given in terms of Article 50(3)(a) of the Local Authorities Act of 1992 (Act 23 of 1992), that the Municipality of Tsumeb proposed to close permanently the undermentioned portion of street as indicated on the locality plan VR1/9.27a which lies for inspection at the office of the Town Engineer, Municipal Offices, Tsumeb, Sixth Street.

**Portion of Street between First and Second Street,
Tsumeb as Street**

Objections to the proposed closing are to be served on the Director, Local Authorities and Development Planning, Private Bag 13289, Windhoek and

the Town Clerk, P.O. Box 275, Tsumeb, within 30 days after the appearance of this notice in accordance with Article 50(3)(a) of the above Act.

BY ORDER OF THE COUNCIL

O.J. BRITZ
TOWN CLERK

Tsumeb, September 14, 1994

MUNICIPALITY OF WALVIS BAY

No. 206

1994

**PERMANENT CLOSURE OF PUBLIC OPEN SPACES
— NARRAVILLE**

Notice is hereby given in terms of Section 50(3)(a) of the Local Authorities Act, 1992 (Act 23 of 1992) that the Council of the Municipality of Walvis Bay proposes to permanently close the undermentioned public open spaces, indicated on General Plans Nos. F49 and F50 respectively, which lie for inspection during office hours at the office of: The Town Planner, Room 108, Civic Centre, Walvis Bay:

**Erf 1943 Narraville
Erf 2108 Narraville**

Written objections against the proposed closure are to be lodged at: The Director, Local Authorities and Development Planning, Private Bag 13289, Windhoek, and The Town Clerk, Private Bag 5017 Walvis Bay within, 21 days after the appearance of this notice in accordance with Section 50(3)(a)(iv) of the abovementioned Act.

F. DU PREEZ
TOWN CLERK

CITY OF WINDHOEK

No. 207

1994

**PERMANENT CLOSING OF ERF 1620 PIONIERSPARK,
EXTENSION 1 AS PUBLIC OPEN SPACE**

Notice is hereby given in terms of article 50(3)(a) of the Local Authorities Act of 1992 (Act 23 of 1992) that the Municipality of Windhoek proposes to close permanently the undermentioned portion as indicated on plan P/3265/A which lies for inspection during office hours at the office of the Town Planner, Room 702, Municipal Offices, Independence Avenue.

Erf 1620 Pionierspark, Extension 1, as Public Open Space.

Objections to the proposed closing are to be served on the Director, Local Authorities and Development Planning, Private Bag 13289, and the Town Clerk, P.O. Box 59, Windhoek, within 30 days after the appearance of this notice in accordance with article 50(3)(a) of the above Act.

VINSON HAILULU
TOWN CLERK

Windhoek, 13 September 1994

CITY OF WINDHOEK

No. 208

1994

**PERMANENT CLOSING OF PORTION 1 OF THE
REMAINDER OF ERF 616 ACADEMIA,
AS PUBLIC OPEN SPACE**

Notice is hereby given in terms of article 50(1)(C) of the Local Authorities Act of 1992 (Act 23 of 1992), that the Municipality of Windhoek proposes to close permanently the undermentioned portions as indicated on plan P/3222/A which lies for inspection during office hours at the office of the Town Planner, Room 702, Municipal Offices, Independence Avenue.

Portion 1 of the Remainder of Erf 616 Academia, as Public Open Space

Objections to the proposed closing are to be served on the Director, Local Authorities and Development Planning, Private Bag 13289, and the Town Clerk, P.O. Box 59, Windhoek, within 30 days after the appearance of this notice in accordance with Article 50(1)(C) of the above Act.

VINSON HAILULU
TOWN CLERK

Windhoek, 5 September 1994

CITY OF WINDHOEK

No. 209

1994

**PERMANENT CLOSING OF PORTION 1 OF ERF 2145
(WALTER STREET), WINDHOEK AS STREET**

Notice is hereby given in terms of article 50(3)(a) of the Local Authorities Act of 1992 (Act 23 of 1992) that the Municipality of Windhoek proposes to close permanently the undermentioned portions as indicated on plan P/3208/A which lies for inspection during office hours at the office of the Town Planner, Room 702, Municipal Offices, Independence Avenue.

Portion 1 of Erf 2145 (Walter Street), Windhoek, as Street

Objections to the proposed closing are to be served on the Director, Local Authorities and Development Planning, Private Bag 13289, and the Town Clerk, P.O. Box 59, Windhoek, within 30 days after the appearance of this notice in accordance with article 50(3)(a) of the above Act.

VINSON HAILULU
TOWN CLERK

Windhoek, 7 September 1994

MUNICIPALITY OF WINDHOEK

No. 210

1994

HAWKER AND PEDLAR REGULATIONS

The Council of the Municipality of Windhoek has under section 94(1) of the Local Authorities Act, 1992 (Act 23 of 1992) made the Regulations set out in the Schedule.

VINSON HAILULU
CHAIRPERSON OF
THE COUNCIL

Windhoek, 8 September 1994

SCHEDULE

HAWKER AND PEDLAR REGULATIONS

1. In these regulations, unless the context otherwise indicates, an expression defined in the Act has a corresponding meaning and -

“Chief Health Inspector” means an employee appointed by Council in that capacity or his duly appointed substitute;

“Council” means the Municipal Council of Windhoek;

“municipal area” means the municipal area of Windhoek;

“Health Inspector” means an employee appointed by the Council in that capacity;

“registration certificate” means a registration certificate referred to in regulation 3(2);

“town clerk” shall mean the town clerk of Windhoek or his duly appointed substitute or duly authorised representative.

2. (1) No person shall within the municipal area carry on or assist another person in carrying on the trade of hawker or pedlar, unless he or she has been registered in terms of regulation 3(2) as a hawker or pedlar or as an assistant to a hawker or pedlar, as the case may be.

(2) No person registered as a hawker or pedlar shall employ for the purposes of his or her trade any person as assistant unless such person is registered as such in terms of regulation 3(2).

3. (1) A person who wishes to be registered as a hawker or pedlar or as an assistant to a hawker or pedlar may apply therefor to the Town Clerk in a form determined by the Council.

(2) Upon approval of an application in terms of subregulation (1), the Town Clerk shall issue to the person concerned the appropriate registration certificate as determined by the Council.

(3) Every registration certificate shall specify the class of article or articles which the person concerned is entitled to sell by virtue thereof.

(4) Where an application in terms of subregulation (1) is refused, the Town Clerk shall, if so required by the applicant, give reasons therefor and the applicant shall be given the opportunity of appearing before the Council, either personally or by his or her legal representative, to show cause, if any, to the contrary.

4. A person registered in terms of regulation 3(2) shall notify the Town Clerk of any change of his or her residential address within fourteen days of such change.

5. If a person registered in terms of regulation 3(2) loses his or her registration certificate, he or she shall give notice thereof to the Town Clerk within fourteen days from the date on which such loss became known to him or her and obtain from the Town Clerk a new registration certificate, whereupon the former registration certificate shall cease to be of effect.

6. A registration certificate shall not be transferable and no person other than the person to whom it was issued shall be entitled to conduct any business by virtue thereof.

7. The holder of a registration certificate shall when required to do so by a member of the Namibian Police, the Town Clerk, a health inspector or any other person duly authorised by the Council, or any person with whom business is transacted or sought to be transacted, produce such registration certificate for inspection.

8. No hawker or pedlar or assistant to a hawker or pedlar shall sell or offer or expose for sale anything which he or she is not authorised to sell by virtue of his or her registration certificate.

9. No hawker or pedlar or assistant to a hawker or pedlar -

(a) who is suffering from any infectious or contagious disease, or who has been in contact with a person suffering therefrom and has not been declared free from infection thereafter;

(b) or who has a suppurating abscess or sore;

(c) whose body or clothing is not in a clean and hygienic condition, shall handle or in any way take part in the sale or disposition of food.

10. A hawker or pedlar carrying on business in food shall confine all food, excluding fresh vegetables and fruit, to a vehicle, cart, handcart, barrow, display-stand or receptacle, and shall not place any food in direct contact with the ground or the surface of any pavement, street or public place.

11. (1) (a) No person shall carry on the trade of a hawker or pedlar in processed food unless he or she has at his or her disposal the use of a storeroom approved by the chief health inspector.

(b) No hawker or pedlar carrying on business in food shall store any food being part of his or her stock-in-trade in any place other than a storeroom approved in terms of paragraph (a).

(2) (a) Subject to paragraph (b), no hawker or pedlar carrying on business in processed food shall carry on his or her trade within a distance of 50 metres from the premises of any business enterprise trading in the same article as those which the hawker or pedlar is authorised by his or her registration certificate to sell.

(b) Paragraph (a) shall not apply to a hawker or pedlar in processed food who -

(i) carries on his or her trade in the Post Street Mall; or

(ii) has obtained the written consent of the owner of the business enterprise concerned and has submitted it to the Town Clerk.

12. (1) No hawker or pedlar shall convey any goods for the purpose of his or her trade in or on any vehicle, wagon, cart, handcart, barrow or other conveyance, unless -

(a) it has been approved by the chief health inspector for the conveyance of goods of the kind in question; and

(b) it bears his or her name on both sides thereof in a conspicuous place in legible characters of not less than 25 millimetres in height and of proportional width and in a distinguishable colour.

(2) A hawker or pedlar shall not, for the purpose of soliciting business, employ

(a) in the case where he or she carries on business without any vehicle or with a vehicle propelled by human power, more than one assistant;

(b) in the case where he or she carries on business from a vehicle propelled by mechanical or electrical power, more than three assistants.

(3) Any vehicle, wagon, cart, handcart, barrow, display-stand or receptacle used by a hawker or pedlar for the purpose of his or her trade shall be —

- (a) of a type and construction approved by the council;
- (b) kept clean at all times;
- (c) removed from the hawking or peddling area at the conclusion of business each day.

13. No person carrying on the trade of a hawker or pedlar or an assistant to a hawker or pedlar shall, while engaged in that trade —

- (a) throw, place or deposit any fruit or vegetable peelings, paper, trash or rubbish of any nature in, on or about any street or public place;
- (b) in any manner obstruct the free passage of vehicular or pedestrian traffic.

14. No hawker or pedlar shall conduct his or her business within a distance of 5 metres from the entrance of any business enterprise situated on any fixed premises unless the owner of the business enterprise concerned has in writing consented thereto and such written consent has been lodged with the Town Clerk.

15. (1) No hawker or pedlar, except a person selling periodicals or newspapers, shall carry on business in any place, area, street or road in the municipal area which has not been approved by the Town Clerk.

(2) The Council may allocate stands in streets or public places for the sale of processed food and periodicals and newspapers by hawkers or pedlars on such conditions as the Council may determine.

(3) No hawker or pedlar shall carry on business from a stand unless he or she has obtained the written authority of the Town Clerk to occupy such stand.

16. (1) The Council may upon any contravention of or failure to comply with these regulations by the holder of a registration certificate withdraw such registration certificate, but the Council shall, before withdrawing the registration certificate, give the holder concerned an opportunity of appearing before it, either personally or by his or her legal representative, to show cause, if any, to the contrary.

(2) Upon the withdrawal of a registration certificate in terms of subregulation (1), the registration certificate shall cease to be of effect and the holder shall forthwith return it to the Town Clerk.

17. A person who contravenes or fails to comply with any provision of these regulations commits an offence and shall be liable on conviction to a fine not exceeding N\$2 000 or, in default of payment, to imprisonment not

exceeding 6 months, and in the event of a continuance of the offence to a further fine not exceeding N\$4 for every day or part of a day during which the offence has continued.

18. The Hawker and Pedlar Regulations promulgated under Government Notice 17 of 1969 and all amendments thereof are hereby repealed.

MUNICIPALITY OF WINDHOEK

No. 211

1994

ESTABLISHMENT OF THE TOWNSHIP: BIG BEND (EXTENSION 1)

Notice is hereby given in terms of subsection (5) of section 5 of the Townships and Division of Land Ordinance, 1963 (Ordinance 11 of 1963) that application has been made for the establishment of the township Big Bend (Extension 1) situated on portion 87 of the Remainder of Portion B of the farm Nubuamis No. 37 and that the application is lying open to inspection at the office of the Director: National Planning Commission in Windhoek, the Surveyor-General in Windhoek and the Town Clerk, Windhoek.

Any person who wishes to object to the granting of the application or who desires to be heard in the matter, may give personal evidence before the Townships Board at the meeting of the Board which will be held on 29 November 1994 at 09:00 at the office of the Ministry of Regional and Local Government and Housing, or submit written evidence to the Townships Board, Private Bag 13289, Windhoek: Provided that such written evidence shall reach the Secretary of the Townships Board not later than 29 November 1994.

D. THERON
ACTING CHAIRMAN: TOWNSHIPS BOARD
